

PLATINUM

Papyri and Latin Texts: INSights and Updated Methodologies Philological, Literary, Linguistic and Historical Insights from Latin Papyri

NAPLES, 4TH–6TH JULY 2022

Monday, 4th July 2022

Dipartimento di Studi Umanistici, Aula dei Cataloghi Lignei

- 9.00 **Institutional Welcome**
Matteo LORITO (Rector – Università di Napoli ‘Federico II’)
Lorenzo MARRUCCI (Vice-Rector for Research –
Università di Napoli ‘Federico II’)
Arturo DE VIVO (Head of Scuola Superiore Meridionale, Napoli)
Andrea MAZZUCCHI (Head of the DSU – Napoli ‘Federico II’)
Giulio MASSIMILLA (Head of the Sezione di Scienze della
Antichità, Università di Napoli ‘Federico II’)
Patrizia COZZOLINO (Administrative Secretary of the DSU,
Università di Napoli ‘Federico II’)
Efthymia PRIKI (ERC Executive Agency)
Sebastian WINKLER (ERC Executive Agency)
- SESSION 1 : LITERARY INSIGHTS I**
- Chair **Maurizio HARARI** (Università di Pavia)
- 9.30 **Maria Chiara SCAPPATICCIO** (Università di Napoli ‘Federico II’)
Latin texts on papyrus: a project, its corpus, and the future of
research. The literary perspective
- 10.00 **Frédérique BIVILLE** (Université Lumière Lyon 2)
Terentius’ papyrus and Latin grammatical tradition
- 10.30 **Costas PANAYOTAKIS** (University of Glasgow)
The mimic features of the text in *P.Hamb. II 167 recto*
- 11.00 Discussion and Coffee break

SESSION 2 : LITERARY INSIGHTS II

- Chair **Chiara RENDA** (Università di Napoli ‘Federico II’)
- 11.30 **Adam GITNER** (Thesaurus Linguae Latinae – BADW)
P.Mich. VII 430 and the tradition of Latin gnomic collections
- 12.00 **Alessandro GARCEA** (Université Sorbonne Paris I)
Medical or culinary recipes? On the technical prose of a 1st-century roll
(Heidelberg, Institut für Papyrologie, inv. Lat. 1 a–b)
- 12.30 **Peter KRUSCHWITZ** (Universität Wien)
‘*Coercens detinet ignoto tristis harena solo*’: the Latin verse inscriptions
from Roman Egypt between literature and folk poetry
- 13.00 Discussion and lunch Break

SESSION 3 : LITERARY INSIGHTS III

- Chair **Gianluca DEL MASTRO** (Università della Campania ‘Luigi Vanvitelli’)
- 14.30 **Stefano ROCCHI** (Università di Pavia)
‘Varus, give me back my... money!’ Marginal notes on the *Hadrianus*
- 15.00 **Tiziano DORANDI** (CNRS – Centre Jean Pépin)
The Latin papyri from the Library of Herculaneum: new acquisitions
and perspectives
- 15.30 **Valeria PIANO** (Università di Firenze)
Editing the *Carmen de bello Aegyptiaco* for the *CLTP*: new results and
further perspectives
- 16.00 Discussion and coffee break

SESSION 4 : LITERARY INSIGHTS IV

- Chair **Eleanor DICKEY** (University of Reading)
- 16.30 **Rodney AST** (Universität Heidelberg)
Latin ostraca from a Libyan farmstead at Assenamat
- 17.00 **Andrea BERNINI** (Universität Heidelberg)
Markedness and unmarkedness in Latin ostraca: detecting linguistic and
scribal patterns
- 17.30 **Carles MÚRCIA SÁNCHEZ** (Universitat de Barcelona)
Latin ostraca from the Tripolitanian *limes* (Assenamat, Golas): linguistic
analysis of paleo-Azazigh personal names and external implications
- 18.00 Discussion and light dinner

Tuesday, 5th July 2022

Dipartimento di Studi Umanistici, Aula Piovani

SESSION 5 : LINGUISTIC INSIGHTS II

- Chair **Pierluigi CUZZOLIN** (Università di Bergamo)
- 9.00 **Eleanor DICKEY** (University of Reading)
From Roman Egypt to the Renaissance: the evolution of the
Celtis glossary, part 1
- 9.30 **Rolando FERRI** (Università di Pisa)
From Roman Egypt to the Renaissance: the evolution of the
Celtis glossary, part 2
- 10.00 **Alessia PEZZELLA** (Università di Napoli ‘Federico II’)
Some usages of Latin language, script, and culture in documentary
texts on papyrus by soldiers: identity, profession, and social
intentions
- 10.30 Discussion and coffee break

SESSION 6 : LINGUISTIC INSIGHTS III

- Chair **Giuseppe GERMANO** (Università di Napoli ‘Federico II’)
- 11.00 **David LANGSLOW** (The University of Manchester)
Aspects of the Latin of sixth-century Ravenna, in the papyri and
medical translations

- 11.30 **Rosanna SORNICOLA** (Università di Napoli ‘Federico II’)
The relevance of the ‘Italian Papyri’ to the study of late Latin
and the emergence of the Romance vernacular
- 12.00 **Giovan Battista D’ALESSIO** (Università di Napoli ‘Federico II’)
On the Latin-Arabic bilingual papyrus British Library inv. 3124:
linguistic, palaeographic and historical considerations
- 12.30 Discussion and lunch break

SESSION 7 : PALAEOGRAPHIC INSIGHTS I

- Chair: **Antonella GHIGNOLI** (Sapienza Università di Roma)
- 14.30 **Teresa DE ROBERTIS** (Università di Firenze)
La scrittura dei papiri latini e la storia della scrittura
- 15.00 **Serena AMMIRATI**, **Marco FRESSURA** (Università di Roma Tre)
Latin papyri and the birth of minuscule script: where are we at?
- 15.30 **Paolo FIORETTI** (Università di Bari ‘Aldo Moro’)
Roman script between papyri and graffiti
- 16.00 Discussion and lunch break

SESSION 8 : PALAEOGRAPHIC INSIGHTS II

- Chair **Giovan Battista D’ALESSIO** (Università di Napoli ‘Federico II’)
- 16.30 **Giulio IOVINE** (Alma Mater Studiorum Università di Bologna)
Symbols, punctuation and abbreviating signs in Latin papyri,
ostraka and tablets from Roman East (BC I – VII AD)
- 17.00 **Alberto NODAR** (Universitat de Barcelona ‘Pompeu Fabra’)
Some reflections on the presence of diacritics in the Montserrat
Cicero’s *In Catilinam* I and II
- 17.30 **Antonella GHIGNOLI** (Sapienza Università di Roma)
Between parchment manuscripts and papyrus documents: rethinking
the problem of the Latin shorthand between Late Antiquity and Early
Middle Ages
- 18.00 **Michelle BROWN** (School of Advanced Studies, University of London)
Multum in parvo: the curious history of a membrane fragment from St
Catherine’s Sinai and what its materiality can reveal concerning post-
Roman East-West relations
- 18.30 Discussion and light dinner

Wednesday, 6th July 2022

Dipartimento di Studi Umanistici, Aula dei Cataloghi Lignei

SESSION 9 : JURIDICAL AND HISTORICAL INSIGHTS I

- Chair **Carla MASI DORIA** (Università di Napoli ‘Federico II’)
- 9.00 **Cosimo CASCIONE** (Università di Napoli ‘Federico II’)
Papiri latini e diritto: note documentarie, storiche, letterarie
- 9.30 **Fara NASTI** (Università della Calabria)
Ancient Jurists and Latin Papyri
- 10.00 **Pierangelo BUONGIORNO** (Università di Macerata)
The Julio-Claudian procedural reforms in the light of *BGU II 611* and
BGU II 628. A review
- 10.30 Discussion and coffee break

SESSION 10 : LEGAL AND HISTORICAL INSIGHTS II

- Chair **Giovanna Daniela MEROLA** (Università di Napoli ‘Federico II’)
- 11.00 **Jakub URBANIK** (University of Warsaw)
Legal Latin. Dilettante’s Smoke Screen or Professional’s Brand?
- 11.30 **Michele PEDONE** (Otto-Friedrichs-Universität Bamberg)
Chasing the *dixit*’s: the contribution of the *CLTP* to the study of
Roman justice
- 12.00 **François GERARDIN** (Universität Basel)
Latin in the city: language choice and the people of Antinoopolis
- 12.30 Discussion and lunch Break

SESSION 11 : LEGAL AND HISTORICAL INSIGHTS III

- Chair **Umberto ROBERTO** (Università di Napoli ‘Federico II’)
- 14.30 **Livia CAPPONI** (Università di Pavia)
Acamas eques
- 15.00 **Fritz MITTHOF** (Universität Wien)
Latin papyri as source for the Roman consular dating system
- 15.30 **Lucia C. COLELLA** (Università di Napoli ‘Federico II’)
Soldiers and veterans in Roman wills from Egypt before AD 212
- 16.00 Discussion and coffee break

SESSION 12 : UPDATING METHODOLOGIES: DISSEMINATING PLATINUM’S RESEARCHES

- Chair: **Maria Chiara SCAPPATICCIO** (Università di Napoli ‘Federico II’)
- 16.30 **Michael SHARP** (Cambridge University Press)
Cambridge, Latin and papyri
- 16.45 **Peter TOTH** (The British Library)
Latin papyri in the British Library – collaborative research and its
wide-reaching implications

CONCLUSIONS

- 17.00 **Eleanor DICKEY** (University of Reading)
Maria Chiara SCAPPATICCIO (Università di Napoli ‘Federico II’)

Organising Committee: **Maria Chiara SCAPPATICCIO**, **Eleanor DICKEY**, **Lucia C. COLELLA** and **Alessia PEZZELLA**

Secretariat: **Vincenzo A. MORONE** (Project Management Assistant)

Remote participation via MS Teams – Code: tcf5gkv

Please register by 1 July by Sending an Email to vincenzoalessandro.morone@unina.it